

**Zeitschrift:** Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le paysage  
**Band:** 9 (1970)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Gartenleuchte Nr. 96.762



Gartenleuchten leiten auch nachts Ihre Gäste sicher zum Haus; sie werden beirichtiger Anordnung dem Garten eine andere, eine neue Note vermitteln, Blumenbeete zur Geltung bringen, Baumgruppen hervorheben, Teiche und Bassins beleben. Die Montage von Gartenleuchten wird es Ihnen ermöglichen, auch nach Einbruch der Dämmerung, also dann, wenn Sie sich von der Tagesarbeit erholen wollen, den Garten in Ihren Tagesablauf einzubeziehen. Lassen Sie sich von unseren Fachleuten beraten.

**B A G TURGI**  
Ausstellungs- und Verkaufsräume:  
8023 Zürich, Konradstrasse 58  
Telefon 051/44 58 44  
8023 Zürich B A G Exclusive,  
Pelikanstrasse 5  
Telefon 051/25 73 43

**B A G**

**TURGI**



# Hauerer DÜNGER

beste Boden- und Pflanzennahrung

### Gartensegen

der ideale Volldünger auf organischer Basis

### HATO

Topfpflanzen-  
Grunddünger  
HATO C für Chrysantheme  
HATO für Rhododendron

### Ha-RAS

für die Rasenpflege der  
bewährte Rasendünger  
«NETRIL», Hauers  
Rasendünger  
mit Unkrautvernichter

### Ha-BEE

Beeren-Spezialdünger,  
auf kalkreichem Boden  
auch für die übrigen  
Kulturen

### Ha-ROS

Rosendünger mit allen  
nötigen Wirkstoffen  
in bester Reaktion

Düngerfabrik Hauerer & Co., Grossaffoltern, Telefon 032 / 84 14 81

## Bodenbedecker von Hauenstein jetzt lieferbar

Über 250 000 Cotoneaster in Sorten stehen für Sie bereit:

Cotoneaster dammeri  
Cotoneaster d. Skogholm  
Cotoneaster horizontalis  
Cotoneaster hyb. Herbstfeuer  
Cotoneaster m. Cochleatus (Melanotricha)  
Cotoneaster sal. Repens  
Cotoneaster sal. Parkteppich

Sie finden bei uns auch das gesamte Blütenstauden-Sortiment im Topf. Verlangen Sie eine Offerte und profitieren Sie von der grossen Auswahl und unserem gut ausgebauten Lieferdienst.

Seit über 160 Jahren bekannt für erstklassige Qualitäten!

Hauenstein AG Baumschulen Rombach/Aarau  
Telefon 064 / 24 16 14



**HAUENSTEIN AG**

5022 Rombach/Aarau



Die Parker Hurricane Blasmaschine säubert Wege und Plätze rasch und gründlich.

# Laub muss keine Plage sein! Der Parker Hurricane bläst es gründlich weg

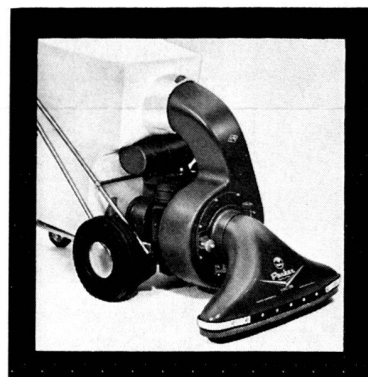
Er säubert Wege, Strassen oder Rasenflächen rasch und mühelos.

Die kräftige Blasmaschine ist äusserst handlich und leistet viel mehr, als Sie erwarten. Machen Sie doch einen Versuch und testen Sie den Parker Hurricane.

Der Hurricane ist mit einem 6-PS-4-Takt-Basco-Motor ausgerüstet und wiegt nur 60 kg. Als Zubehör ist ein flexibler Schlauch erhältlich, mit dem auch die verstecktesten Plätzchen erreicht werden können.

*Oder ist Ihnen eine Saugmaschine sympathischer? Die Parker Vac 35 Saugmaschine ist ideal zum Reinigen von Plätzen und Strassen.*

Verlangen Sie genauere Unterlagen über Parker Saug- und Blasmaschinen.



## Otto Richei AG

5401 Baden, Telefon 056/8314 44  
1181 Saubraz VD, Telefon 021/74 30 15



### Coupon

Senden Sie mir unverbindlich Prospekte über Parker Saug- und Blasmaschinen.

Name

A

Postleitzahl

Ort

OR-S18

# TORO

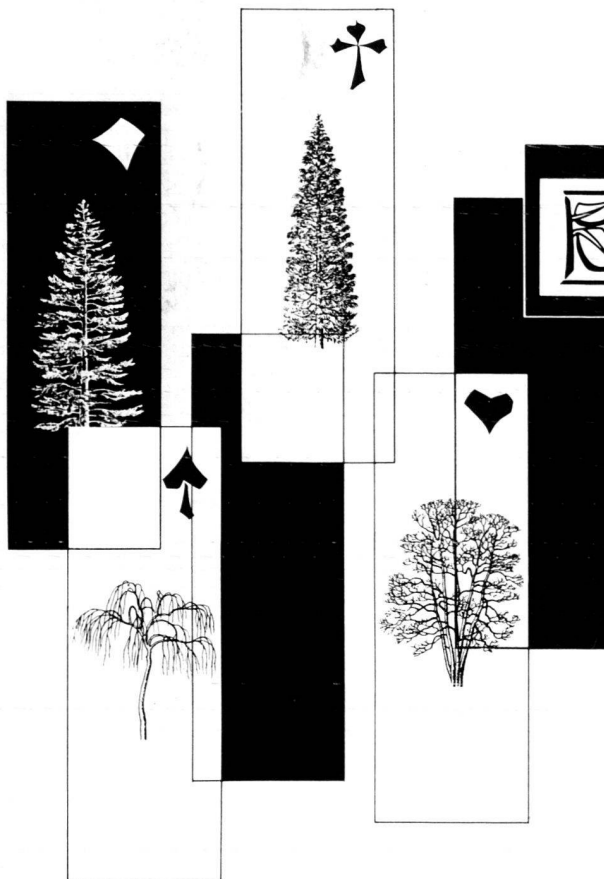


hat für jeden Rasen die geeigneten Maschinen  
Schulhausanlagen — Sportplätze — Parkanlagen

Profitieren Sie von der langjährigen Erfahrung unserer Spezialisten und verlangen Sie eine unverbindliche Beratung. Das reichhaltige TORO-Programm löst auch Ihr Rasenproblem.

Grossflächen-Triplexmäher ab Fr.4'450.-

**ALTORFER SAMEN AG 8047 ZÜRICH**  
Fellenbergstrasse 276 Telefon 051 54 57 57



**BOCCARD FRERES**

PÉPINIÉRISTES - PAYSAGISTES

1211 GENÈVE 19 TÉLÉPHONE (022) 33 51 15

**Wir offerieren Ihnen unsere Trümpfe!**



Pflanzen die Sie lieben



Erstklassige Qualität



Vorteilhafte Preise

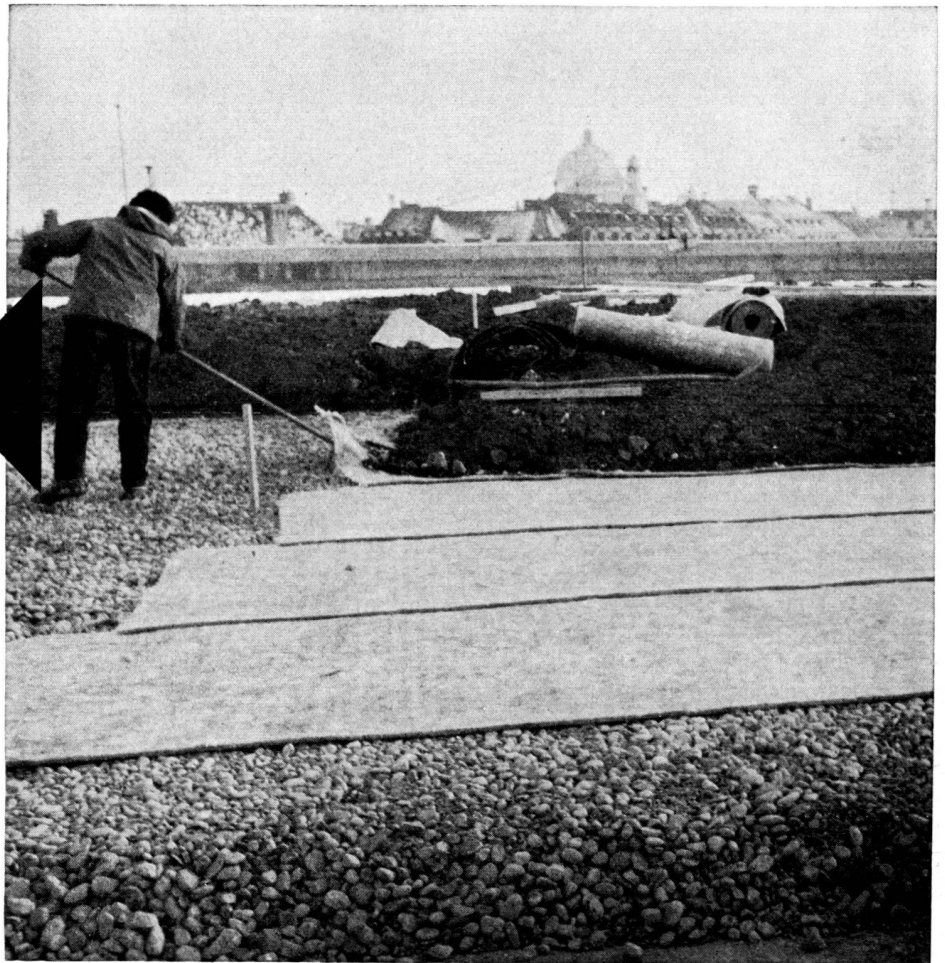
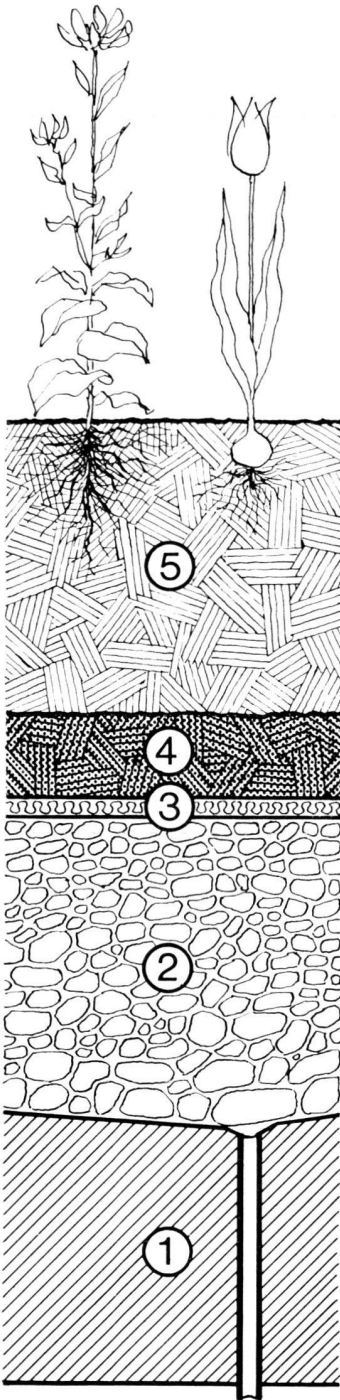


Rascher und gepflegter Versand

# Dachgärten und Garten-Terrassen

## mit dem neuen VETROFLEX-Filz FT

Glasfasern-Filz: anorganisch, unverrottbar.  
Verhindert Ausschwemmen der Humusschicht.  
Reguliert den Wasserabfluss in idealer Weise.



- ① Beton, wasserdicht, mit Abläufen
- ② Geröll, 15–25 cm
- ③ VETROFLEX-Filz FT: reguliert Wasserabfluss und verhindert Ausschwemmen
- ④ Torfmull 5 cm
- ⑤ Humus je nach Bepflanzung



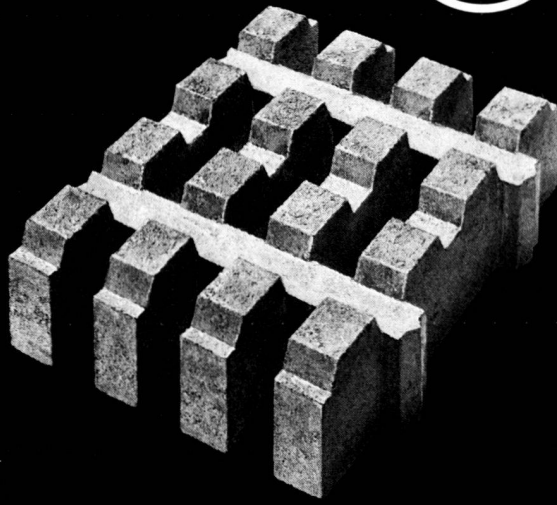
ca. 6000 m<sup>2</sup> Gartenterrasse über dem Parking des Berner Bahnhofs; ausgeführt mit VETROFLEX-FILZ FT.

Verlangen Sie Spezialprospekt oder Besuch des Spezialisten.

**FIBRES DE VERRE SA**, Lausanne, Tél. 021 / 22 42 92  
**GLASFASERN AG**, Verkaufsbüro Zürich, Tel. 051/27 17 15



**CORBETON-  
RASENSTEIN**



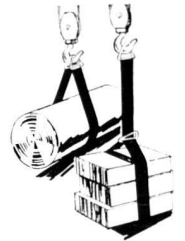
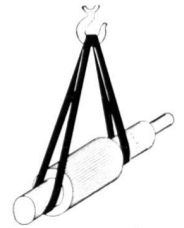
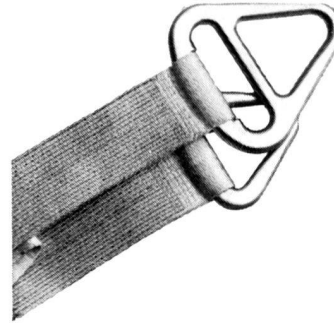
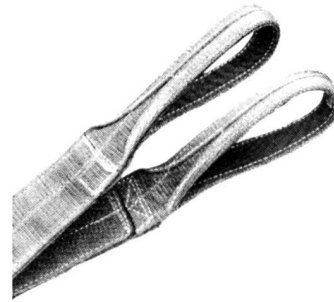
**beton a.g.**

WERK FÜR BETONWAREN  
2542 PIETERLEN / BEI BIEL

Werk Pieterlen  
☎ 032/8715 34

Werk Grenchen  
☎ 065/8 50 55

**RISS  
HICKORY-Hebegurten**



**RISS AG**

Drahtseil- und Kettenwerk Tel. 051 / 71 23 30  
8105 Regensdorf ZH, Querstrasse 19

**3M**  
**Tartan**  
*sportlich  
fair*

Minnesota Mining Products AG  
Räffelstrasse 25 8021 Zürich Telefon 051 35 50 50

**Rutschbahnen**  
**Balkenschaukeln**  
**Hängeschaukeln**  
**Klettertürme**  
**Altra**  
**Spielgeräte**

Jakob Scherrer Söhne  
Allmendstrasse 5-7  
8059 Zürich 2  
Tel. 051 2579 80



Die vorgefertigten

## SM Beton-Muldengruben

eignen sich für **Wechselademu-  
luden und Abfall-  
gruben** und bringen Ordnung in den Betrieb.

brauchen keinen Unterhalt (verzinkte Kantenschutz-  
eisen)

sind sauber, wirtschaftlich und hygienisch

beheben grosse Unfallgefahren

ihr Standort kann jederzeit an einen neuen Platz ver-  
legt werden

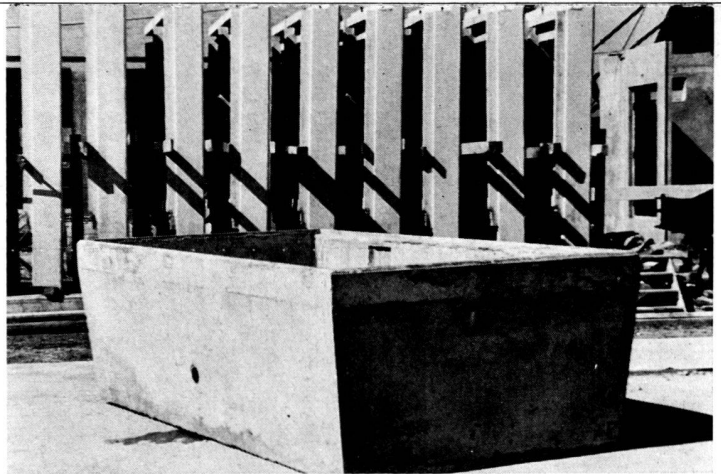
sind rasch eingebaut (1—2 Tage)

sind äusserst preisgünstig in der Anschaffung

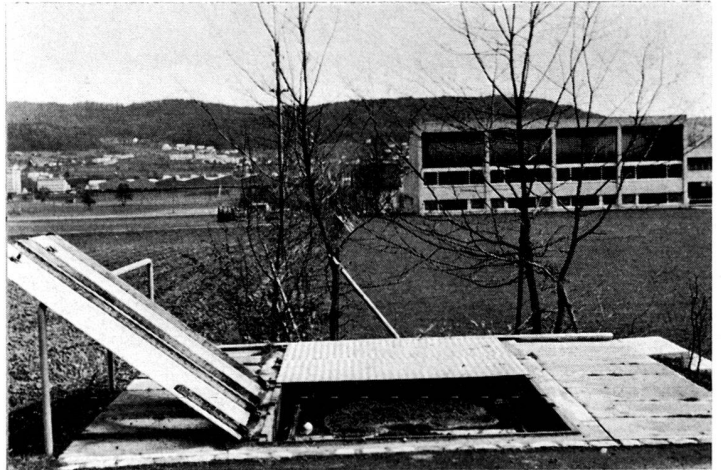
**eignen sich für Friedhöfe, Schulhäuser,  
Badeanstalten, Fabrikanlagen, Magazine,  
Bahnhöfe, Sportanlagen, Spitäler, Wohn-  
siedlungen, Strassenreinigungs-Dienste**

Gebr. Steiner AG, 8902 Urdorf

Birmensdorferstrasse 15, Tel. 051 / 98 66 76 / 98 88 28



Vorgefertigtes SM Muldengruben-Element



Fertig erstellte Anlage

# Hako

## 38.900 m<sup>2</sup>/h Sauberkeit



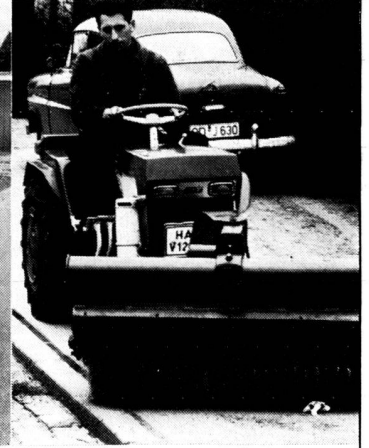
Hako-Flipper-Handkehr-  
maschine reinigt Hallen, Wege,  
Plätze und Rampen mühelos  
und sauber bis 2300 m<sup>2</sup>/h.



Hako-Hamster Kehrsaug-  
maschine mit Benzinmotor.  
Vor-Rückwärts kehren und  
reinigen mit Staubsauger mit  
Scheibenbremse und Sitzkarren  
bis 4600 m<sup>2</sup>/h.



Hako-Jonas 1400  
hydraulische Kehrsaugmaschine  
für Industrie- und Kommunal-  
betriebe, 10 000 m<sup>2</sup>/h  
Hako Jonas 1600, 14 000 m<sup>2</sup>/h



Hako-Trac mit hydraulisch  
auszuhebender Frontkehr-  
maschine 120 cm breit,  
8000 m<sup>2</sup>/h, sehr gut geeignet  
für alle Arbeiten rund um die  
Fabrik.

# BON

Gewünschtes ankreuzen und senden an:  
WEGA Maschinen+Werkzeuge AG 6210 Sursee Tel. 045 / 4 45 45

Wir wünschen:  Ausführliche Dokumentation  Offerte für Industrie-Leasing  
 Referenzliste  Flipper, Hamster  
 Probeinsatz  Jonas, Trac

Adresse: \_\_\_\_\_

# Hako

## hält unsere Strassen und Plätze sauber!

Die Spezialisten  
für Transporte  
von lebenden Pflanzen

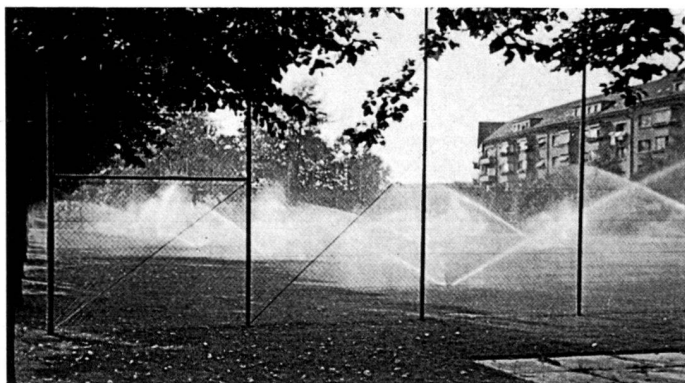
## Im Obersteg & Co AG

Basel  
Zürich  
St. Gallen

**Rascheste Zollabfertigung und Reexpedition in Basel**  
dank unserer seit Jahrzehnten bewährten Organisation  
Äusserst sorgfältige und schonende Behandlung der Pflanzen



Einbau-Beregnung,  
handgesteuert oder automatisch,  
für den Rasen, auch für Sportplätze.  
Unverbindliche Beratung,  
Ausführung, Service



Arrosage fixe système  
par commande manuelle ou auto-  
matique, pour la pelouse soignée.  
Projets sans engagement, installa-  
tions, service d'entretien

Rud. Hirt, HYDRO-ELECTRIC  
2533 Evillard s/Bienne  
Tel. 032 / 2 71 89

### Vorteile, die wir Ihnen bieten

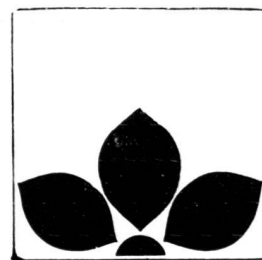
**Blütenstauden** erhalten Sie bei uns aus reichhaltigem Sortiment, in grossen Quantitäten, **in Töpfen** durchkultiviert (8—15 cm).

**Bodenbedeckungspflanzen in bekannter Qualität** kultivieren wir in den gangbaren Arten, zum Beispiel über 100 000 Cotoneastern usw.

**Anbauverträge** für Blütenstauden, Ziergräser, Bodenbedeckungspflanzen, Kleinsträucher und Zwergkoniferen sind vorteilhaft. Haben Sie grössere Anlagen in der Planung und Sie beabsichtigen ganz bestimmte Pflanzen zu verwenden, so sichern Sie sich diese durch einen Anbauvertrag auf den gewünschten Termin. Sie ersparen sich (bei grösseren Mengen) das mühsame Zusammensuchen, müssen keine Ersatzsorten verwenden und was ebenso wichtig ist, Sie **sparen Geld**.

Fragen Sie Ihre Kollegen, wie sie mit den Pflanzen aus unseren Kulturen zufrieden sind oder besuchen Sie uns unverbindlich.

Schwiter  
Stauden +  
Kleingehölze  
6010 Kriens  
☎ 041 41 13 75



## **BIMBO-Kindergarten- und Spielplatzgeräte** **Schwimmbadzubehöre**

(HSP-Hochleistungs-Sprungbretter / Vollglasfiber, Unterbauten, Einstiegstrepfen, Wasserballtore usw.)

**Umkleidekabinen, Turngeräte, TEANIK-Turnhallen-Trennwände**

Verlangen Sie unser aufschlussreiches Prospektmaterial oder eine Besprechung unter Fachleuten.

## **Sportgeräte Otto Hinnen**

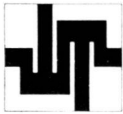
Geissensteinring 26, 6000 Luzern, Tel. 041-44 42 62/63

Reckenbühlstrasse 12, 6000 Luzern, Tel. 041 22 79 77 Fabrikation in Alpnach-Dorf, Tel. 041 96 18 81



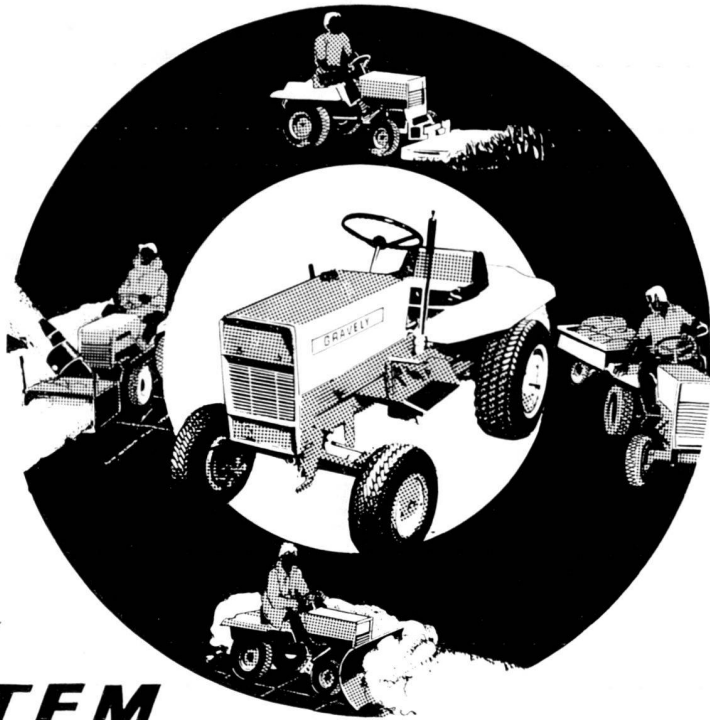
## Der ideale Allzweck-Kleintraktor

Der kräftige 14-PS-Motor ist mit einem GRAVELY-SWIFTAMATIC 8-Gang-Getriebe, 4 Vorwärts- und 4 Rückwärtsgängen ausgerüstet. Alle seine Zusatzgeräte, wie Rasenmäher, Schneepflug, Schneefräse etc. lassen sich sehr einfach am Traktor anbringen. Besondere Merkmale sind die sehr solide Bauart und hohe Leistungsfähigkeit sämtlicher Zusatzgeräte. Für gut funktionierenden Service wird garantiert. Verlangen Sie Prospekte oder Vertreterbesuch.



Generalvertretung:  
**W. Mahler,**  
Spezialwerkstätte  
8912 Obfelden,  
Tel. 051 - 99 41 91

# GRAVELY SYSTEM



## Einfriedungen

Fabrikareale  
Autobahnen  
Kläranlagen  
Badeanstalten  
Tankanlagen  
Sportplätze  
Schiessanlagen  
Friedhöfe

Verlangen Sie Beratung und Kostenberechnung



John AG Zaunfabrik  
5268 Eiken

Telefon 064 61 16 01

## Hunziker-Pflastersteine

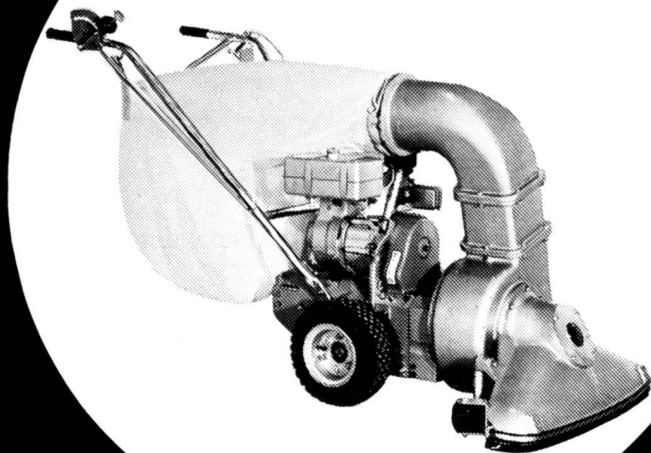
ideal für Fahrbahnen  
und Plätze

*einfach  
wirtschaftlich  
dauerhaft  
schön*



AG HUNZIKER <sup>AG</sup>IE

IHR AREAL -  
IHRE VISITENKARTE



## UNITRAC-COMBI

Rationelle Grossflächenwartung  
mit einer einzigen Maschine

- Rasenmäher
- Abfall- u. Laubsauger
- Schneeschleuder
- Schneepflug
- Salz - Sand - und Düngerstreuer

Verlangen Sie eine unverbindliche  
Vorführung dieses nützlichen Helfers.



UNIVERSAL AG 8942 OBERRIEDEN 051 / 92 14 44

## Bieten Sie Ihren Kunden die grösste Auswahl der Schweiz an Sträuchern und Bäumen an!

Die haben Sie nicht? Macht nichts. Kommen Sie einfach mit Ihren Kunden zu uns: Zehntausende von Pflanzen (bis 10 Meter Höhe) in mehr als 1000 Sorten stehen zur Auswahl. Und zudem — Qualitätspflanzen von Hauenstein Rafz sind auch für Sie eine Referenz . . . und ein risikoloses Geschäft. Rufen Sie uns an, wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung.

**HAUENSTEIN  
RAFZ**  
BAUMSCHULEN · ROSENKULTUREN

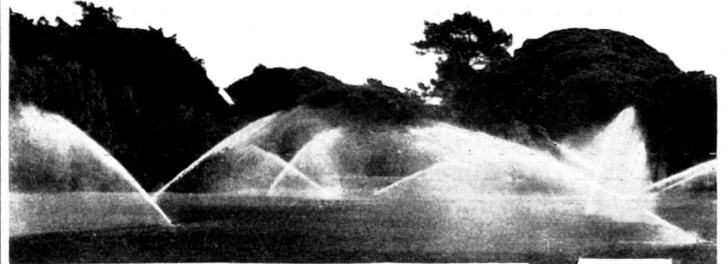
Hauenstein AG, 8197 Rafz  
Telefon 051 96 33 44

## Rasen mit Sonnenbrand?

Nie, wenn eine Perrot-Versenkregneranlage ihn bewässert. Sie verschwindet, wenn's genug ist, stört nicht beim Mähen und ist doch immer betriebsbereit. Sogar automatisch, sogar mit gespeichertem Programm, ganz nach Wunsch. Für Grünflächen in Gärten, auf Sport-, Spiel- und Golfplätzen, Liegewiesen, Friedhöfen, an Straßen und Gebäuden. Keine Bedienung und enorme Kostenersparnis. Lassen Sie sich von uns beraten.



Generalvertreter für die Schweiz: ROMAG Röhren und Maschinen AG., Abt. Landtechnik, Verkaufsbüro Freiburg, Telefon 037 / 2 95 15



Perrot-Versenkregner  
unsichtbar im Boden eingebaut



PERROT-REGNERBAU GMBH & CO 726 CALW